

# Erfassungsbogen Ukraine

Vorname / Ім'я: \_\_\_\_\_

Vatersname / по батькові \_\_\_\_\_

Nachname / Прізвище: \_\_\_\_\_

Geb. Dat / дата народження: \_\_\_\_\_

Staatsangeh./національність \_\_\_\_\_

Unterkunft / проживання: \_\_\_\_\_

Städtisch / публічно: \_\_\_\_\_

Privat / Приватний: \_\_\_\_\_

(Adresse und Name Gastgeber / адреса і Прізвище господар)

Ankunft in Deutschland: \_\_\_\_\_

Прибуття о Німеччина

Mit eingereiste Familienangehörige / Присутні члени сім'ї:

Ehepartner / подружжя:  **Ja / Так**

Anzahl Kinder / Кількість дітей: \_\_\_\_\_ (je Kind eigenen Bogen / Заповніть окрему форму для кожної дитини)

Sonstige / Інший: \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_  
(Datum / дата | Unterschrift / підпис)

-----Durch Behörde auszufüllen / Завершення за повноваженнями-----

## **Status:**

Ukrainischer Staatsangehöriger:

Nicht-ukr. StaA. mit int. oder nat. Schutzstatus:

Nicht-ukr. StaA. mit Daueraufenthaltsrecht  
u. Rückkehr in Heimatland unmöglich:

Keine Schutzgewährung:

## **Erfassung:**

Melderechtl.:  \_\_\_\_\_ (Kürzel SB)

AZR:  \_\_\_\_\_ (Kürzel SB)

PIK:  \_\_\_\_\_ (Kürzel SB)

## **Ausweisdokument:**

Biometrischer Reisepass:  (Kopie beigelegt)

Einfacher Reisepass:  (Kopie beigelegt)

Sonstiges amtl. Ausweisdok.:  (Kopie beigelegt)

Aufenthaltsrecht Ukraine:  
(z.B. Studium/Arbeit)  (Kopie beigelegt)

Ausländerrechtl. Klärung nötig:  **Ja**

**Sachbearbeiter**

24.03.2022

**Datum**

# Informationen für Geflüchtete aus der Ukraine:

Aktuelle Informationen finden Sie auch auf unserer Homepage [www.kaufbeuren.de](http://www.kaufbeuren.de)

## **Private Unterkunft:**

Sollten Sie in einer privaten Unterkunft wohnen, einen gültigen Reisepass besitzen und keine Krankenversicherung oder Geldmittel benötigen, ist vorerst keine Anmeldung/Registrierung nötig.

Nach Ablauf von 90 Tagen ist eine Anmeldung im Bürgerbüro nötig.

## **Hilfe benötigt:**

Benötigen Sie eine Unterkunft oder Krankenversicherung oder Geldleistungen muss eine Registrierung erfolgen.

Wenn Sie (und Ihre Familienmitglieder) im Besitz eines gültigen Reisepasses oder „Passport of the citizen of Ukraine“ (ähnlich deutschem Personalausweis) sind:

Bitte füllen Sie das beiliegende Dokument in lateinischer Schrift aus und senden es mit einer Kopie (oder Scan/Foto) Ihrer Reisepässe an [buergerbueero@kaufbeuren.de](mailto:buergerbueero@kaufbeuren.de)

Wenn Sie oder einzelne Familienangehörige nicht im Besitz eines gültigen Reisepasses oder „Passport of the citizen of Ukraine“ (ähnlich deutschem Personalausweis) sind:

Wenden sich (nur) die Familienangehörigen ohne gültigen Reisepass oder „Passport of the citizen of Ukraine“ zur Terminvereinbarung möglichst per Mail an [auslaenderamt@kaufbeuren.de](mailto:auslaenderamt@kaufbeuren.de) zur Registrierung. Auf Grund des hohen Anruferaufkommens ist eine telefonische Terminvereinbarung unter der 08341/437-448 mit längerer Wartezeit verbunden. Bitte nennen Sie in der Mail die Namen der zu registrierenden Personen. Bitte bringen Sie zu diesem Termin alle Ausweisdokumente (ID-Card, Geburtsurkunde usw.) mit, die Sie besitzen.

## **Registrierung:**

Jeder Flüchtling muss sich, unabhängig von seinem Ausweisdokument und einer etwaigen Registrierung im Bürgerbüro, im ANKER-Zentrum in Augsburg erkennungsdienstlich erfassen lassen.

Bitte reservieren Sie hierzu schnellstmöglich einen Termin unter:

[Registrierungsanmeldung-ukraine@reg-schw.bayern.de](mailto:Registrierungsanmeldung-ukraine@reg-schw.bayern.de)

Bei der Anmeldung zur Registrierung wird um Mitteilung folgender Daten gebeten:

- Name, Vorname
- Geburtsdatum
- Kopie des Ausweisdokuments (wenn vorhanden)
- Familienverband (Anzahl mitreisende Familienmitglieder)
- Adresse der aktuellen Unterkunft (ggf. mit Name Ihres Gastgebers)
- Kontaktdaten (Telefonnummer & Mail-Adresse)

## **Wichtige Adressen:**

### **Bürgerbüro (Registrierung):**

Am Graben 3, Zimmer 6N

[buergerbueero@kaufbeuren.de](mailto:buergerbueero@kaufbeuren.de)

08341/437-250

Terminvereinbarung erbeten unter

[www.kaufbeuren.de](http://www.kaufbeuren.de)

### **Ausländeramt (Registrierung):**

Am Graben 3, Zimmer 101N

[auslaenderamt@kaufbeuren.de](mailto:auslaenderamt@kaufbeuren.de)

08341/437-448

Terminvereinbarung nötig

### **Sozialamt (Unterkunft/Verpflegung):**

Am Graben 3, Zwischengeschoß

[grundsicherung@kaufbeuren.de](mailto:grundsicherung@kaufbeuren.de)

08341/437-346

Terminvereinbarung erbeten

### **Jugendamt (Kinder u Familien):**

Am Graben 3, Zimmer 305N

[jugendamt@kaufbeuren.de](mailto:jugendamt@kaufbeuren.de)

08341/437-366

Terminvereinbarung notwendig

Allgemeine Anfragen an [anlaufstelle-ukraine@Kaufbeuren.de](mailto:anlaufstelle-ukraine@Kaufbeuren.de)

Von telefonischen Anfragen bitten wir abzusehen.